GOSSNER EVANGELICAL – LUTHERAN CHURCH IN CHOTANAGPUR AND ASSAM

GELC ARCHIVE

Signature: **GELC-A _ 001 _ 0448**

Classification:

Original File No. F- 7A

Title

Palkot Ilaka, Evangilistic works

Volume:

Running **from year: 1943** **till year: 1949**

Content:

- Correspondence Letter G.E.L.Church, Ranchi and Panisani mandli, Khutitoly mandli, Gumla & Palkot etc.

1943 - 49
311

FLOWER BRAND

FLAT FILE

FILE NO. 7A

NAME Palkot Ilaka

FILE SUBJECT (Evangelistic Work)

SERIAL NOS. 2461 of 1943 TO

FROM Oct. 1943 TO 1949

434/49/F-7A.   28th Febr.,   9.

To

The Rev.P.W.Lakra,
G.E.L.Church,Panisani.

Dear Rev.Lakra,

This is to inform you that a boy from Lamdon, Johnson Dungdung by name has been reading in the 9th class of the Eidnaes High School,Takarma, but the M.C. has decided now to disallow him free board owing to the shortage of fund in the hostel. Hence I enquire, whether your Ilaka can help him Rs. 40/- or so at least 3 years more or so ? He is only Christian of his family and his father being a "Kattar" Adibasi, does not allow him even to enter into his home. Johnson Dungdung deserves help.

Yours sincerely,

E. H.

Secretary,
G, E. L. Church.

CBBCM/2C.

253/49/F-7A. 9th February 9.

The undermentioned document is forwarded to the Rev.P.W.Lakra for information, guidance and complinace.

Secretary,
G. E. L. Church.

Extract from the minutes of the full C.C.meeting held from January 26-29,1949.

Item No. 19 (b).

" New Schools :- (a) xxx xxx xxx

(b) Panisani M.E. :- Considered the petition of the brethren of Panisani converting the District Board stipendiary U.P.School into a Church school and resolved that the brethren be advised to have a M.V. school with immediate effect.

Sd.	J.Lakra. 4.2.49. President.	Sd.	C.H.Lerenz. 29.1.49. Secretary."

CBBCM/2C.

G.E.L. Church
Panisani.
Dated the 11st May 1948.

F.7A

Ce [illegible] 17/5/48

To,

The Secretary G.E.L. Church
Ranchi.

Sir,

Most humbly and respectfully I beg to State you the following.

That I madea mistake in giving you the number of the Dharamkhojaks, I saw my baptism register and the duplicate of the annual report and found 6 Dharamkhojak are baptised and one is left.

I therefore request you kindly correct my mistake and please note 6 in place of 7. for which act of your kindness I Shall be ever thankfull to you.

Your Senecerly
Rev. [illegible]
Panisani

Dear Revd.

1. Mansidh Purti, Tudipiri
2. " Topno. Khuntdy. Secretary
3. Santosh Surin, Takarma
4. C.K. Guria. Sarnabla
5. K.D. Sry. Churdage
6. Lutheran Jojowar
7. Mr. Theodore Surin.

There is a great ~~&~~ dissatisfaction among in the Munda Christian community regard of the non-publication of the "Durang puthi" and those who have advanced ~~money~~ for it are demanding refund of their money & loss

The pastors & other ~~lead~~ local leaders of the Church are [confidence on the leaders] experiencing great difficulties in collecting their subscriptions, ~~therefore~~ you are therefore requested to treat this matter very urgent & early settlement is requested — either the money be refunded to the Hakas or the ~~[illegible]~~ be ~~given~~ the ~~proprietor~~ the manuscripts ~~[illegible]~~ that are with Mr. Theodore Surin be ~~given~~ handed over to the Church Council for printing — It is requested to settle the matter within this month.

Yours sincerely
[illegible]

3805-06/47/F-7A. 25th Nov., 7.

To

The Rev.P.W.Lakra.
Panisani.

Dear Rev.Lakra,

Your p.c. at hands, many thanks for it. I am directing Mr.Naeman Toppo to take necessary steps to demarket the peice of land which you have secured for the Church.

Yours sincerely,

Secretary,
G. E. L. Church.

Copy forwarded to the Assistant Manager with the copy of the p.c. dated 17.11.47 from Rev.P.W. Lakra with a request to expedite the matter.

Secretary.

True Copy

Panisani
17.11.47.

Manyawar Secretary Saheb ko mera Yisusahay.

Mujhe pracharak training ke bisay chitti nahin mili jiske karan main anjan tha. Yahan mere Ilake men aisa koi candidate nahin nikle. Ilaka bhejne chahti hai par jane wale nahin thaharte hain.

Age Mission hata ke liye jagah mili hai jiske liye Amin mange par ab tak nahin bheja gaya. So arji hai ki jaise bane Mission ka Amin bheja jawe. Phir main President ko likhta hun. Yahan ka kam President

President ko diya gaya hai is karan main unhi ke pas likha par kuchh kam nahin huwa. Mandli samachar prayah thik hi hai.

Sd. P.W.Lakra.

F.9 8(b) F.7A

No 2 Ex. C 27-8-43

श्रीमान चर्च कौंसिल रांची के निकट

निवेदन।

महाशयो,

आप लोगों को जुरकेला और पोढ़ाटोली मण्डली की ओर से यीशुसहाय।

गुजारिश है, कि जुरकेला और पोढ़ाटोली मण्डली के भाई और बहिन ता० २५ जुलाई १९४३ को पानीसानी पेरिस से चिट्ठी पाकर बहुत ही दुखित हैं। क्योंकि यही मंडली बहुत कठीन परिश्रम से टकरमा में मिलाया गया है और दुःख दूर है। करीब १५ बरस गुजर गया, आराम के साथ रहे। सो फिर वही दुःख और तकलीफ झेलना पड़ रहा है। सो आप लोगों से हाथ जोड़ विनय पूर्वक अर्ज है, कि कोई उपाय या बिचार से, यही मण्डली दूसरे इलाके या पेरिस में न मिलाई जाय। हम लोग कोई दूसरा इलाका या पेरिस में नहीं मिलेंगे। सिर्फ टकरमा इलाके ही में रहेंगे। टकरमा ही में जो हैं सो हैं। टकरमा ही हम लोगों के मण्डली को पहले की तरह देख भाल करे। आईन्दे आप लोग सुबिचारक हैं।

ता० ९-८-१९४३

आप लोगों के प्यारे भाई वो बहनें।
जुरकेला और पोढ़ाटोली मण्डली।

प्रेमपुकार डुंगडुंग

सहाय सोरेंग जुरकेला

साही - मनुएल केरकेट्टा
पोढ़ाटोली

दाऊद डुंगडुंग जुरकेला

साही दाऊद
बिलुंग
पोढ़ाटोली

8(a)

Khutitoli
31st July 1943.

Ilaka Meeting Dated - 21st July 1943.

Resolution No. 1.

१ Church Council की [illegible] ता० ९ [illegible] १९४३ नं. 1246-50/43/F-48 और ता० ९ [illegible] १९४३ नं. 1582-85/43/F-48 [illegible]

[illegible]

[illegible] Biru Estate [illegible]

[illegible] Station [illegible]

[illegible] — १ —

Augustin Pithu
Secretary
Khutitoli Ilaka Panch.
31-7-43.

F. 7 8 F. 7A

Bilingbira
12.2.43

To
The C.C. Secretary, Ranchi.

मा० महाशय आप को मेरा यीशुसहाय ।

आप की चिट्ठी ता० १४.११.४२ के अनुसार निम्न लिखित रिपोर्ट भेजी जातीहै।

१। बहुत सोच विचार के साथ यही फैसला हुआहै कि पेरिश हेडक्वार्टर्स पानीसानी में होवे। पानीसानी पालकोट से दक्खिन करीब ३ मीलकी दूरी परहै और यहां की मंडली कुछ बड़ीहै। जगह भी ठीकहै, सब बातोंकी सुविधाहै। यहां पर D.B. U.P. स्कूलभीहै।

२। इस हेडक्वार्टर्समें ये मंडलियां शामिल की जा सकेंगी।

नवाटोली यानी बघिमा आसपासकी मंडलियां जोअभी गुमला इलाके अन्दरहैं। जुरकेला, पोढ़ाटोली की मंडलियां जो अभी टकरमा इलाका के अन्दरहैं। कुटीटोली इलाका की तीन मंडलियां १, चिरोडांड़ २, पानीसानी ३, पेंड्सेरा। जमा पांच प्रचारकपन इसी पेरिशमें होंगे।

३। पालकोट ही में चाहे उसके निकटवर्ती गांवमें हमारे खिस्तान एक भी न होने के वजह हेडक्वार्टर्स नहीं हो सकेगा।

४। हेडक्वार्टर्स से कोई भी मंडली ~~४~~ पांच माइल से दूर नहीं पावेगा। पेरिश से सब मंडलियां समान दूरी पर ही मालूम देतीहैं।

५। इस Proposed Parish में अन्दाज डेढ़हजार प्राणी हो सकतेहैं।

६। आमदनी के विषय। आमदनी बहुत मेहनत करने पर ४००) हो सकता है।

आप का आज्ञाधीन

Lucas Toppno.

Rs. 17/7/44 Panisani 13.7.44 31

F7A

January – June 1944

Amdani				Kharch			
1 Etwar Sirni	196	7	9	1 Padri ka Betan	240		
2 Ghara Sirni	210	7	3	2 Karmchariun ka Betan	239	6	3
3 Dhanyabad	58	-	6	3 Bhara	8	15	-
4 Sacrament	23	9	9	4 Anyakharch	15	13	9
5 Biwah	52	-	-	5 Ilaka Kharch	15	-	-
6 Mandli Pairn	3	4	-	6 Bahi kagaj	13	6	-
Total	543	13	9	Total	532	9	-
				Bal.	11	4	9
				Total	543	13	9

L. Topno.
13/7/44

Pd. 17/7/44.

F7A

31

Panisani
13th July 1944

To
The Secretary G. E. L. Church, Ranchi

मा० महाशय, आप की चिट्ठी नं० 1499/44/F.7. Dated 28.6.44 की मिली और इस के अनुसार निम्न लिखित जवाब भेजी जाती है।

A (1) पादरी (नया) को पालकोट इलाका पुरा तौर से नहीं दे सकती हैं।
(2) इन प्रचारकपनों में धर्मसे जनों को बपतिस्मा मिला है। पानीसानी १। पेटसेरा २। नवाटोली १। मिजान ४ प्राणी।
(3) बघिमा में एक घर, प्राणी ४, रो० कै० आये हैं।
(4) २५ बालक बपतिस्मा पाये हैं।
(5) मंडली की आत्मिक दशा मध्यम अवस्था है।
(6) मंडली की लौकिक दशा भी मध्यम अवस्था में है।

B (1) नया पादरी के लिये घर पानीसानी में मिलेगा। पानीसानी के सिवाय और कोई दूसरे जगह में घर नहीं मिल सकता है।
(2) पानीसानी में नया पादरी के लिये घर कैसे बनाया जा सकता है, जब कि जगह का पुरा बन्दोबस्त C.C. से न किया जाय। इलाका नया निर्मित है, अलावे इलाका गरीब है। इलाका को C.C. के मदत का पुरा आशा है।

N. B. जो घर पानीसानी में नया पादरी को मिलेगा, सो एक भाई ने दिया है। यह घर छोटा है और मरामत नहीं किया गया है।

इलाका को मालूम नहीं था कि भारी बरसात में नया पाद्री भेजा जावेगा। अगर कई महिनों के आगे मालूम होता तो घर छोटा घर तुरन्त मरामत किया जाता।

आप के आज्ञाधीन

L. Topno.

Tk. box 3
on 15-2-43
Hony Secy

F 7A

Church Council
Received Letter
Register No. 98
Date 15-2-43
File F. 3
Reply No.
Date

Gumla
12.2.43.

Manyawar Secretary G.C. ko yisusahay.

Noted [illegible]

1. Mere Gumla Ilake se janch karne par malum hua ki Sarkar ki sewa men 32 jawan gaye hue hain aur kulee ityadi kam men 52 jan gaye hue hain.

2. Palkot ke nikat Mission station banane ke sambandh men Rev Lucas Topono ke pas salah bichar karne aur batchit hone se yahi achcha samjha gaya ki chahe Petsera chahe Sanipani men Padri station banane se achchha hota. Jahan par kuchchh na kuchchh Christian log hain. Kyonki jahan koi christian nahin hai wahan Padri akela kaise rahega.

3. Gumla, Kondra ke bich agar ek Padri station khola jay to Chirodaur men Centre hota hai jahan pahile Parish tha aur Compound bhi maujud hai.

apka biswast
K. Mkalbu
Gumla.

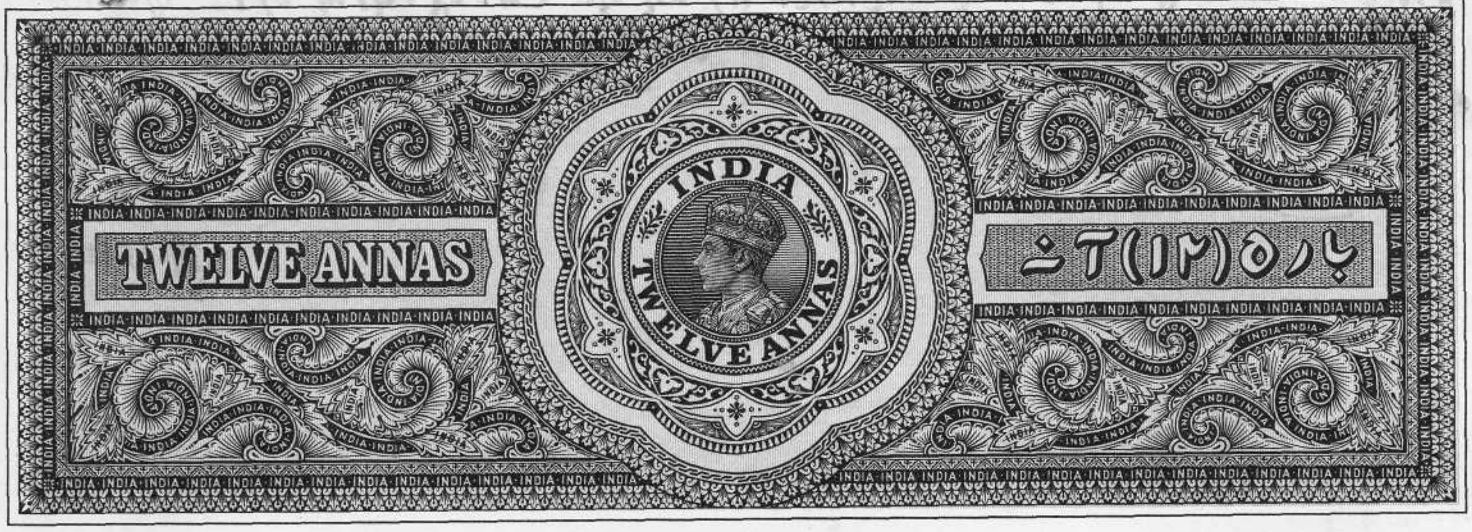
लि: रहीला मुन्डा पु: बिरजु मुन्डा, जात मुन्डा उम्र ५०वर्ष,
पेशा गृहस्थ औ ठिबरु मुन्डा पुत्र पसु मुन्डा, जात
मुन्डा उम्र ६५वर्ष पेशा गृहस्थ सा: मौजा बड़ो डुडरीबाम,
थाना लाइकेला, इलाका कुलाबीरा, जीला सम्बलपुर, आज
के दिन लिख देने का कारण यह है कि अति आवश्यक
काम के कारण अपना निज रैती जमीन जिसका नाम
लम्बोरी आठ, रवसड़ा न० १०३५, कुल ५ एकड़ ७ डिसमिल
में से ३ एकड़ जमीन को पाद्री लयर जोजोवार
पुत्र योहन जोजोवार, निवासी रांची, हेड आफिस रांची थाना
रांची, जिला रांची, प्रदेश बिहार, जात मुन्डा ख्रीष्टियान, पेशा
नौकरी, और ३० जुलाई १९२१ सन, सोसाइटीज रजि-
स्ट्रेशन एक्ट २१ के अन्दर रजिस्ट्री किई हुई गोस्सन
एवंजेलिकल लुथेरान चार्च, छोटानागपुर और आसाम
के खजानची के हाथ में नगद कम्पनी ३२) रुपैया
आंके बतीस रुपैया लेकर स्कूल और धर्म्मोपदेश कोलिये
घर बनाने के निमित्त बिक्री कर दिया — उक्त
जमीन का दरवल आज के दिन से पीढ़ी से पीढ़ी तक करता रहेगा
मै और हमारे उत्तराधिकारी उक्त जमीन पर आज से
आपत्ति नहीं कर सकेंगे। यदि आपत्ति करेंगे तो ग्रहण नहीं
होगा। पट्टा के बल से आने वाले बन्दोबस्त में अपने
नाम में दरज करवा सकेंगे। उक्त जमीन का मालगुजारी
(६ आना) ।=) आ. ६: आना वार्षिक देन गौंटिया को
चुकाते रहेंगे। हमने अपनी सुइच्छा से गौंटिया और पंचमेम्बरो
के आगे बिक्री तमासुक चिरस्थायी पट्टा लिख दिया कि
वक्त पर काम आवे। इति। आज ता: २२-३-१९८३ ईस्वी।

गोवा:
१. - -
२. बजनाथ भुईया.
३. जीवनमसीह केरकट्टा
प्रचारक, मधुपुर २२.३.८३.
४. जुनस मुन्डा
५. योहन मुन्डा
६. सत्यवान नाइक

श्री सरेन्द्रनाथ नाइक गौंटिया.
मैं रहीला मुन्डा और ठिबरु
मुन्डा जमीन बाबत ३२) रु. लेकर
सही दिया.
रहीला मुन्डा का टेप सही
ठिबरु मुन्डा ,, ,,
दासो ,, ,, ,,

बा: खं: श्री गौरीशंकर नाइक
मौजा डुडरीबहाल।

12 As.



बारह आना

[illegible]

Jiwan Masih Herhela
Pracharak Madhupur
22.3.43

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

२१

१६.१. ४४।

सेक्रेटरी,

चर्च कौंसिल गो० ए० लू० चर्च, राँची।

के निकट, निवेदन पत्र।

महाशय,

हमें सुनने में आया है कि चर्च कौंसिल सरनाटोली पेरिश का हेडक्वार्टर सरनाटोली के बदले खुंटी कदमा में रखने या बनाने चाहती है। इस बात को सुनने से सरनाटोली प्रचारकपन के भाई-बहिनों में असन्तोष फैला है वो भाई-बहिन नहीं चाहते हैं कि सरनाटोली से पादरी का स्थान उठ जाय। फिर हम देहाती भाई-बहिन खुंटी कदमा जैसे शहरवासियों के साथ किसी भी बात वो काम में जहाँ बड़े-बड़े लिखे-पढ़े लोग हैं मेल-जोल नहीं रख सकते हैं। जब कि खुंटी कदमा न चुना जाकर १८८४ ई० से सरनाटोली में पादरी रहते आये हैं हमें उपरोक्त रीति की बदलाहट में सन्तोष शायद ही होगा।

इसलिये हम दीनविनय करते हैं कि सरनाटोली इस पेरिश का हेडक्वार्टर आगे को भी रहे।

आप के कृपाभिलाषी।
सरनाटोली प्रचारकपन के
भाई-बहिन।
सरनाटोली प्रचारकपन मिनट
ता: ४-४-४३ के मोताबिक

1 N. Munda
६ मरसा तिडु
७ Paulus Tirue Secty.
8 Petros Guria
2 तितुस तिडु रेवचाला
3 हर्बील पुर्ती बन्दगोली
९ मनसीद तीड़ पन्डु
१० निमा मैयारा
4 ?ओदस कुजुर सरनाटोली
११ Hanna Mundu
5 पतरस तिडु सरनाटोली
१२ फिलिब तिडु पन्डु बा:रवा:
१३ नथनिएल तिडु पन्डु बा:रवा:
१४ ऐयुब तिडु पन्डु

१५ – मा: दाऊद लिङ्ग पन्नु बा: रवा:

१६ नामो तोङ्ग पन्नु

१७ रेपा साही कुपा तोङ्ग पन्नु

१८ रेपा साही सुसाना तोङ्ग पन्नु

१९ लोदिया तोङ्ग पन्नु

20 पतरस तोङ्ग पन्नु

21 रपा साही नैमो तोङ्ग पन्नु

22 मरियम तिङ्

२६ मरियम नाबा सरना येलो

23 मुनक्का तिङ्

२७ मरियम तिङ् सना येलो

सुसाना तिङ्

24

२८ कसरा पेलौली

प्रभुसहाय पुर्ती

25

पौलुस तोङ्ग सहदो केल

२९

महामान्यवर, सरना टोली पेरिश पंच गण के निकट निवेदन।

To The Secretary,
G. E. L. Church Council,
Ranchi

महाशय।

कुटाम प्रचारक पत के सारे पंच वो भाई बहिनों की ओर से उजूर है। कि सरना टोली पेरिश न उठाया जाय। लेकिन सरना टोली ही में रह जाय।

आप के आज्ञा कारी
कुटाम मण्डली के भाई बहिनें।

(1) Prabhusahay Guria
(2) Puranprasad Bage
(3) Pracharak-Petras Guria
(4) सामुएल सोयमुरु
(5) पतरस मेंगरा
(6) [illegible] बेतोमेंगा
(7) फिलिप कोनगाड़ी
(8) [illegible] मेंगरा।
(9) [illegible] Munda
(10) [illegible]
(11) [illegible] तोमो नो

30 एत मेंगरा
31 दाना मेंगरा
32 मरियम मेंगरा
33
34
35
36 केसरिया सोय
36 [illegible] सोय
38 कृपा सोयमुरुम
28 वतनाबाला गुड़िया
27 पुसल हेंगा
26 प्रसाद गुड़िया
25 हन्ना गुड़िया
23 Yakub Bhengra
22 [illegible] मेंगरा
21 Philip Murum Soy
20 आनन्द मसीह गुड़िया
19
Patras Bhengra
18
17
16 Akila Bhengra
13 [illegible] मेंगा
14 आनन्द [illegible] डाड़ेल
15 [illegible] सोय
16 गमरियल गुड़िया
43
42
41
40
49
48 रहिल मेंगरा
सुशीला मेंगरा

E7A 9

ता॰ ४·४·४५ को पानीसानी इलाका सभा की बैठकी पानीसानी मौजे में हुई। इस बैठकी में मच्छरन ने कई बातों पर तकनीतके कर आपनी राय ~~का~~ प्रकट की। इन में से करावीद नं॰ १.

महोदय· C.C Presidant को अर्ज वो विनय वास्ते इसका नकल भेजा हुआ रहा है। ——

सभा की राय— इलाका सभा ने विचार किया कि इस नये इलाके के वास्ते एक प्रचारिका रहना बहुत ही दरकार है।

इसके लिये चार्च कौंसिल उचित प्रबन्ध करती वने।

इलाका सभा इसके लिये कृतज्ञ है।

Hkaindulna Ilaka Hony Secty
Panisani
8/4/45

Rev. P.N. Lakra
Ilaka Chairman

F. 7A

From. Rev. P.W. Lakra
Panisani.
P.O. Palkot.
Dated the 2nd July 1945

Rec: 2 H. Heez[?] Secretary 6/7/45

To,

The Secretary G. E. L. Church,
Ranchi.

Sir,

I regret to say about my provident fund. My providant fund has not yet strarted also I donot know how to send money, what the Ilaka is going to pay.

I request you kindly arrange for it and inform me I am ready to send money for the provident fund.

I shall be ever thankfull to you for this kind act.

Yours Sencerely
P.W. Lakra.

OFFICE OF THE COUNCIL OF THE G.E.LCHURCH IN CHOTANAGPUR & ASSAM.

Memo No. 994/45/F-7A. Dated Ranchi, the 16th June, 1945.
20th

The undermentioned document is forwarded to the President, G.E.L.Church for information and necessary action.

C. H. Herenz
Secretary,
G. E. L. Church.

Extract from the minutes of the full C.C. meeting held on the 9th June, 1945.

Item No. (5) (b).

(b) Panisani Compound :- It was reported that the old site of the Panisani Church Compound has been rejected and a new site has been selcted and the President be requested to approach the Bara Lal of Palkot for the final settlement of the site.

Sd/- J. Lakra.
11-6-45.

Sd/- C.H.Herenz.
Secretary."

Copy to Rev.P.W.Lakra, Panisani.

CBBCM/3C.

Palkut ~~Huta~~ Parish
directly under the
Church Council.

F-7 A Bilinghira
8/1/45

To

The Secretary, G.E.L. Church
Chhotanagpur & Assam

मा० महाशय,

आप की चिट्ठी न० 2462-63/Pen F-29. ता० 22nd Nov. 1944 के मोताबिक मुझे Pension मिलता है, जैसा C.C ने फैसला किया है कि July 1944 से दिया जाय।

मैं ने आशा किया था कि Dec. में मुझे मिलेगा, पर अभी तक मिलाना नहीं है, क्या हो रहा है।

इस लिये दीनतापूर्वक अर्जी है कि July-Dec. का Pension मुझे दी जाय।

आप का आज्ञाधीन।

L. Topono.

POST CARD

ADDRESS ONLY

9 PS 9 PS

INDIA POSTAGE

Mr. Th. Surin Esqr,

Secretary.

G. E. L. Church

Ranchi.

F. 7A.

Bilingbira
7/12/44

To
The Secretary
G.E.L. C.C. Ranchi

मा० महाशय,

आप को मालुम है कि July से C.C ने मेरा काम बन्द किया है। अब इसी महिना से मुझे Pension मिलना है, पर अब तक मुझे नहीं मिल रहा है। मैं ने मा० President साहेब को October महिने में लिखा था पर उन्होंने मुझे कोई जवाब नहीं दिया। मैं जानने चाहता हूं कि मा० C.C ने इस के सम्बन्ध में क्या फैसला किया है। यदि Pension मिले तो July से आज तक का मेहरबानी कर दिया जाय। इसके सम्बन्ध में जवाब देने की कृपा करेंगे।

आपका आज्ञाधीन
L. Topno.

POST CARD

REPLY

ADDRESS ONLY

INDIA POSTAGE

Mr. Theodor Surin Esqr,

Secretary,

Lutheran Church

Ranchi

Th[illegible]
27/11/44.

F. [illegible] A.

श्रीमान सेक्रेटरी साहब
ल्यूथेरान चर्च - रांची

महाशय,
अर्ज है कि पानी-
सानी इलाके के मान्यवर
पादरी साहब P.W. Lakra को
लिये शादी लैसेन्स बन्दोबस्त
नहीं है। अतएव इलाके
की ओर से अर्ज है कि दिस-
म्बर मास के अन्दर जरूर
इसका बन्दोबस्त हो जाना
चाहिये - नहीं तो शादी के
लिये ख्रीस्तान भाइयों
को बहुत तकलीफ उठाना
पड़ेगा। - उचित है अर्ज
किया - आइन्दे हुजूर मालिक हैं
हुजूर का - आज्ञाकारी।

P.T.O

Ilaka Secretary
Habil Kandaha
Parusani
Dt 20/11/44.

POST CARD

THE ANNEXED CARD IS INTENDED FOR THE ANSWER

ADDRESS ONLY

INDIA POSTAGE 9 PS

To The Secretary
G E L church Ranchi
Ranchi
Dist Ranchi

RANCHI

1246-50/43/F-48. 15th June 43. 17th

The undermentioned document is forwarded to the Rev.L.Topno Bilingbira, the Rev.K.M.Lakra,Gumla; the Rev.D.Soreng Khutitoli, the Rev. C.K.Vengra and Mr.J.Barla for information and guidance.

Hony. Secretary,
G. E. L. Church.

Extract from the Minutes of the full C.C. meetings held at Burju from the 29th April to 8th May, 1943.

Item No. 20.

" Petsera men Lamdon Parish ka laya jana :-

Purana Lamdon Parish phir se jiwit kia jay aur us ka head quarters Panisani howe, magar Parish ka nam Palkot Parish howe. Is Palkot Parish men nimn Ilakaon ke nimn mandliyan Palkot Parish men honge :-

Takarma Ilake se :-	Porhatoli aur Jurkela.
Gumla Ilaka se :-	Baghima, Umra-Nawatoli.
Khititoli Ilake se :-	We sab pracharakpan jo abhi Rev. L.Topno ke mime men hain.

Is naye Palkot Parish ka Organiser Mr.J.Barla C.C. member honge aur yah Parish kisi Ilake ke sath aur mathath men nahin, par purn rup se Church Council ke mathath men rahega."

BEMINZ/6C.

2457-61/43/F-48.

~~23rd~~ 25th October, 43.

The undermentioned document is forwarded to the Revs.L.Jojowar,S.Bage,C.K.Vengra,D.Soreng,L.Topno biling-bira for information and guidance.

Th Surin
Hony.Secretary,
G.E.L.Church.

Extract from the Minutes of the Enlarged C.C.Ex. meeting held at Govindpur on the 1st October,1943.

Item No. 16 (a) and (b)

" 16 (a) Jurkela and Porhatoli pracharakpans application for their retainment in the Takarma Ilaka (dated 9-8-43)

16 (b) Khutititoli Ilaka's letter dated 31-7-43 for the geographical distribution of congregations between Khutitoly Ilaka and Palkot Parish :-

After some consideration, these Items were postponed for matured opinion; but in order to expedite the matter, a commission, consisting of the Church Supervisor Rev.L.Jojowar and the Rev.S.Bage was formed to get opinions from the Khutitoli and the Takarma Ilakas and from the Palkot Parish.

Sd/- J.Lakra.
20-10-43.

Sd/- Th.Surin.
1-10-43.
Hony. Secretary."

BEMINE/GC.

2837-40/43/F-7. 6th Dec., 43.

The undermentioned document is forwarded to the Rev.D.Soreng, Rev.M.Topno, Rev.L.Topno Bilingbira and Mr.D.M.Panna, Secy.and Manager G.E.L.Church Properties for information and guidance.

Thdgm
Hony. Secretary,
G. E. L. Church.

Extract from the minutes of the C.C.Executive Committee held on the 2nd Nov., 1943.

Item No. 39. A-

" R. Palkot Parish Commissions report :-

The Commission consisting of the Rev.L.Jojowar and the Rev.S. Bage has submitted its report with map. Out of the report the following things only has been taken for consideration and the rest were left for consideration for the next full Church Council.

(a) Transfer of the Rev.D.Soreng to the Palkot Parish :- The report says that after taking out 4 Pracharkpans from the Khutitoli Ilaka for Palkot Parish, there remain 28 Pracharakpans in the Khutitoli Ilaka and it is not possible for one Pastor to do care of them efficiently.

The Commission and the Khutitoli Ilaka recommend that

(i) The Rev.D.Soreng be retained at Khutitoli in the same quarters now he is in possession, and he be in charge of the northern Parish of the Khutitoli Ilaka consisiting of the following Pracharakpans :-

Name of the Pracharakpan	Baptised souls	Confirmed souls.
Sikriadanr	304	117
Karjidanr	510	190
Purnapani	138	60
Keondih & Kobanj	467	180
Kalasaru	212	99
Bherikudar & Kamtara	317	155
Kamtara	167	45
Kruskela	460	220
8 Pracharakpans	2575	1066

(ii) The Rev.Mansidh Topno be the Chairman of the Ilaka and he be in charge of the southern Parish of the Ilaka consisting of the following Pracharakpans :-

Name of the Pracharakpan	No.of Baptised ~~xxx~~ souls.	No.of confirmed souls.
Khutitoli	615	272
Bernibera	318	104
Lathakhaman Konmenjra	485	259
Garja	511	200
Saraipani Birkera	382	177
Jamadohar Chidratoli	253	106
Jokbahar Guria	481	204
Jambahar	219	103
Kurpani	212	88
Meromdega	463	224
Bombolkera	379	180
Sirumbera	110	64
Khijri	120	39
Simdega	795	368
14 Pracharkapans	5343	2388

The Council accepted both these proposals and allotted the western portion of the Khutitoli Bungalow to Rev.M.Topno with the exception of the central room which has been kept for the C.C. use.

(iii) The Commission recommends the following Pracharakpans of the Khutitoli Ilaka to be separated from Khutitoli Ilaka as they are geographically and politically separated from rest of the Ilaka :-

Name of the Pracharakpan	No.of Baptised souls	No. of confirmed souls.
Chirodanr Sarubera	323	144
Panisani	270	78
Phatatangar	112	31
Petsera Konkel	408	147
4 Pracharakpans	1113	450

The Rev.L.Jojowar - one of the Commission member suggested that the Rev.L.Topno be given the charge of the Palkot Ilaka and his pay be his pension plus whatever the income of the Church would be. Let him stay at Bilingbira as there is no quarters at Panisani. His temporary transfer to Marcha Parish be cancelled. This arrangement to continue till a new and an energetic Pastor is sent to the Palkot Parish.

This suggestion was accepted by the Council and was decided to make it effective immediately.

(v) The C.C. has decided to adjourn the decision of the rest of the commission report regarding Khutitoli Ilaka, Palkot Parish, Jurkela and Porhatoli Pracharakpan etc. to the next full Council.

(iv) Land acquisition at Panisani :- The report says that Babu Gossner Kujur has voluntarily given about .25 dec. of his tanr, Prachin Suleman Kujur has at his own good will given about

about 25 dec. of his tanr to the Church. Similarly Paulus Kujur has promised to give at half price that is at Rs. 40/- only his tanr measuring about 2 acres.

The brethren at Panisani have also promised to obtain Parti rocky land belonging to the village land-lord measuring about 2 acres.

The following resolutions were passed :-

Resolved that the lands of Gossner Kujur, Prachin Suleman Kujur and Paulus Kujur be taken by registered documents and the expenses be borne by the Board of Management for the Church.

Resolved that Paulus Kujur be paid Rs. 40/- only as price of his land and thanks from the C.C. be given to all these three brethren. The money be paid by the Board of Management on behalf of the Church.

Resolved further that the brethren at Panisani be requested to manage to get for Church the parti rocky land of the village land-lord and if obtained Church and school be built on this rocky land."

BBMINZ/5C.

56. 2 39

Church Council ke Commission Church Supervisor Rev. L. Jojowar aur Rev. S. Bage ka daura aur un ka report

8-25 Nov. 1943

8-11-43 को रांची से चक्रधरपुर गये वहां पर टोनाट् के मास्टरों से मुलाकात हुई और धर्मशिक्षा के इम्तिहान आदि के विषय बातचीत हुई।

9+10 Nov. 43 को मनोहरपुर में थे, यहां पर पुराने कम्पाउन्ड, गिर्जा, कब्रस्थान और एक नया जगह को बन्दोबस्त करने के विषय बात विचार किया गया। जिस का पुरा लेख इस में नत्थी किया गया है।

11+12 Nov. 43 को कादूपानी में थे 12 ता: को पन्चैत और रात को गिर्जा भी हुआ। भाई बहिन लोग बहुत हाजिर थे। मुकदमा सम्बन्धी बात विचार भी हुआ। भाइयों के साथ सिमडेगा भी गये थे वकील के पास।

13-16 Nov. को खुंटटोली में थे। इतवार को खुंटटोली में थे और सोमार 15 ता- को इलाका और C.C. समेत मेम्बरों की बैठकी थी जिस का मिनिट इस में नत्थी है।

16 Nov. को सिमडेगा में एक नई जगह को देखने गये थे जिस को स्थानीय मण्डली लेने का विचार कर रहे हैं।

17-11-43 को कुम्हकेला गये वहां रात को गिर्जा किये और बिहान को भाइयों के साथ बैठकी थी। वहां पुराना गिर्जा घर बना रहे हैं पर लोहा के न होने से वे परेशान हैं और उन का अर्जी है कि C.C. लोहा का बन्दोबस्त कर देवे।

18-11-43 को बिलिंगबिरा गये और वहां के लोगों से खुंटटोली के फैसलानुसार पूछा गया कि आप लोग किस पेरिस में रहेंगे। वे खुंटटोली में रहने चाहते हैं पहाड़ के कारण।

19-11-43 को सरूबेड़ा और चिरोडाड़ गये वहां रात को गिर्जा भी हुआ।

20-11.43 को चिरोडांड़ से बासतौं, मौसात के मार पटारांगर होते हुए साम को पाली साली पहुंचे।

21-11-43 को गिर्जा बाद बैठकी हुई और बहुत बिचार लाया ने बाद उस जगह को देखने गये जिस का की पुरा बरात रमतिर में लिखा गया है।

22-11-43 को कबर स्थान को देख कर पालकोट होते हुए पेरसेरा गये, वहां रात को गिर्जा हुआ और पाहनों के साथ पेरिस का बातचीत भी किये।

23-11-43 को कोनमेला गये और वहां पर गिर्जा कर के साम को टकरमा आये।

24-11-43 को 8 बजे (8-10 a.m.) टकरमा इलाका कार्यकर्ताओं साथ बैठकी किये जिसका पूरा ब्यान रमतिर में है।

25-11.43 को टकरमा High school को managing Committee ~~बैठी 8~~ 3.30–5 P.m. तक बैठी जिसमें मैं (Rev. L. Jojowar) हाजिर था। जिसका report Mr. P.S. Bhengra से मिलेगा।

Camp Takarma.

L. Jojowar

24-11-43

[illegible]
24-11-43

Submitted to the Secretary C.C.
on 27 Nov. 1943

L. Jojowar
27.11.43

Manoharpur Report

ता: २०-११-४३ को मनोहरपुर में बैठकी हुई थी।
मण्डली का सभापति बाबू सुलेमान केरकेटा है जो
जंगल का एक ओफिसर हैं। उन्हों ने हमों को
बताया कि वहां पर कोई पंचायत नहीं हैं, गिर्जा
पंच लोग चलाते हैं जो सब के सब कोई रे-
department में नौकरी करते हैं, कोई रे-
लवे गिर्जा भी नहीं होता है। यहां भी भाई बहिनों
को छुट्टी नहीं मिल जाती है। कभी २ बहिन लोग
अकेला बिल्ली का भगता २ घर लौट जाती हैं।
फिर मनोहरपुर में कितने कांग्रेस भाई लोग
क्रिस्तान होने चाहते हैं। पर उन को सुसमाचार
सुनाने को बहुत ही सुसमय है। फिर एक दुःख
की बात है कि चार घर के लोग तो S.P.G. चले
गये और और लोग भी जाने चाहते हैं इसलिये
C.C. से यहां के भाईयों का जो अर्जी है कि
एक पंचायत यहां के लिये जल्दी बन्दोबस्त
कर दिया जाय।
यहां की एक विधवा बहिन एक बिघा टांड़
दान देने को तैयार है और बाकी प्रायः २ बिघा
का वह दाम मांगती है
इस लिये यहां के भाई
और बहिनों का बहुत जोर से अर्जी है कि
इस जगह को बन्दोबस्त कर यहां एक
मण्डली कम्पौण्ड बनाया जाय और गिर्जा
घर और स्कूल घर बनाया जावे और प्रचार
वृद्धि का काम किया जावे।
हम लोग खुद जगह को देखने गये थे
जगह बहुत सुन्दर है और ठीक ऊंचे स्थान
में है।

Camp Takarma

L. Dajowar.
25.11.43.

Bage
24.11.43

True copy of the Minute of Takarma Ilaka Executive committee with 2 C.C. members.

आज ता: 28-11-83 को इलाका Executive की बैठकी 2 C.C. Commission के साथ हुई।

निम्नलिखित सदस्यगण हाजिर थे:—

1. Revd. C. K. Bhengra Chairman & Treasurer
2. Mr. C. H. Herenz Secretary.
3. Mr. Prabhusahay Aind
4. Mr. Junathan Topno
5. Revd. L. Grijowar & Revd. S. Bage C.C. Commission

Item 1. काम के आरम्भ में नीति वचन 31, 1-14 पढ़ा गया और गीत 105, 1-3 गाया गया और छोटी प्रार्थना हुई।

Item 2. (a) खुटीटोली इलाका के उत्तरी पेरिश को Survey जिसमें टकरमा इलाका थी के मुराडलिया पोढ़ाटोली और जुरकेला आती है।

(b) पतकोट पेरिश (पतीरानी पेरिश) का भविष्य सम्बन्धी:

(c) Girls U.P. School सम्बन्धी बातें:—

A. Revd. L. Grijowar Treasurer का संक्षेप report हुआ। रिपोर्ट पर बहुत सोच विचार कर यही फैसला किया गया कि जुरकेला, पोढ़ाटोली टकरमा पेरिश ही में रहे।

B. पतकोट पेरिश:— पेरिश रहे या इलाका के रूप में रहे:— बहुत बातचीत और सोच विचार करने पर यही तय किया गया कि:—

(1) यह नई इलाका C.C. के अधीन एक नयी Mission क्षेत्र होवे।

(2) पतकोट (पतीरानी) एक अलग इलाका बनाई जावे।

(3) और किनारे २ की इलाकाएं अर्थात (a) Takarma (b) Govindpur (c) Jumla (d) Kondra (e) Khuntitoly आदि में मदद देवें।

C. टकरमा Girls' U.P. School:— U.P. School के H.D. Master ने यही पेश किया कि यदि वर्तमान House Mistress Hilaria Horo बदली हुई है

P.T.O.

तो एक बिना बाल बच्चे वाली योग्य Mistress भेजी जावे।

Item 3. सभा [illegible] प्रार्थना साथ विसर्जन हुई।

Sd. C. H. Herenz
Secretary
24.11.43

C. K. Bhungra
Chairman
24.11.43

टकरमा मारथे मरहैराम और C.C. कमीटि की
बैठकी

विषय I (a) पालकोट (पानीसानी) पेरिस का बनाना जिसमें टकरमा इलाके का २ मण्डलियां पोढ़ाटोली और जुरमेला है।

(b) पालकोट पेरिस का भविष्य निश्चय

II टकरमा लड़की U.P. स्कूल का हैडमिस्ट्रेस।

हाजरी — टकरमा का Chairman C.K. Bhengra माष्टर बाबू C.H. Herenj बाबू P.S. Aind बाबू चुनाथ्यात तोपनो और C.C. की ओर से Church Supervisor L. Jojowar और Rev. J. Bage थे

प्रार्थना — पादरी बाबू Chairman C.K Bhengra के द्वारा चलाया गया। गीत १०५ १-३ और वचन नीतिवचन ३१, १-१६ पढ़ा।

I (a) संकल्प — बहुत बात विचार का बाद में यही फैसला हुआ कि पोढ़ाटोली और जुरकेला ही में रहे।

(b) संकल्प — पालकोट पेरिस के विषय बहुत सोच विचार कर यह निपटारा किया गया कि वह एक ~~अलग~~ इलाका बने। जिसका खर्च होवे C.C. पादरी को तलब देवे। इस नये इलाके के लिये टकरमा, गोविन्दपुर, गुमला, कोन्डरा और रेंगारी टोली इलाका मदद करे। ~~हर~~ हर एक इलाका अपना समय ठीक कर साल २ इस के अन्दर धर्म मेला आदि करे और [illegible] पालकोट ~~पेरिस~~ इलाका की बढ़ाती में मदद [illegible] करे

II टकरमा Girls U.P. school के हैडमिस्ट्रेस के बाबत में फैसला हुआ कि एक बिना बाल बच्चावाली होवे।

Camp Takarma
L. Jojowar
24.11.43.

J. Bage
24-11-43

पानी साती में C.C के कमीशन और
मराडली पंच की बैठकी।

विषय— A. नया पेरिस या नये इलाका का बनाना
B. जगह का बन्दोबस्त करना।

हाजरी — मराडली पंच मेम्बर १ प्रभुआयन होरो, २ इलियल कान्डुलना ३ सुलेमान कुजुर ४ पौलुस कुजुर ५ निथनेल इरुडुगान तोपोनो ६ मनमसीह लकड़ा ७ युनाथन लकड़ा ८ एलेन लकड़ा ९ मनसिद्ध तोपोनो १० ओस्मान कुजुर और दूसरे भाई प्रायः २५ तक थे। पेरिस का पादरी बाबू लूकस तोपोनो और [illegible] मोहन मिन्ज और C.C. की ओर से कमीशन Rev. L. Jojowar और Rev. A. Bage थे।

६३ गीत को गाके पादरी बाबू लूकस तोपोनो ने छोटी प्रार्थना द्वारा काम को आरम्भ किये।

पादरी बाबू लूकस तोपोनो ने C.C. कमीशन के आने का आशय कह सुनाया और भाईयों को अनेक बातें कह के समझाये कि इसी स्थान में C.C. या महासभा क्या काम करने चाहती है। बाद पादरी बाबू इस बात ने भी कितने बातों को दिखाये कि यहां पर पेरिश या इलाका होने की बहुत ही आवश्यक है। अन्त में सुपरटैन्डेन्ट L. Jojowar ने भी अनेक जगह का उदाहरण देकर भाइयों को दिखाये कि यहां पर मिशन काम करने की बहुत जगह हैं और इसको भी करना हमों का कर्तव्य काम है। अन्त में भाइयों ने सब मिल कर बोले कि मिशन काम करने की बहुत ही जगह है।

१ला सवाल भाईयों से पूछा गया कि आप लोग एक पेरिस या इलाका चाहते हैं?

सब भाईयों ने एक स्वर से जवाब दिये कि हम एक अलग ही इलाका चाहते हैं।

२रा सवाल – क्या आप लोग इलाका कामपौंड बनाने योग्य स्थान दे सकते हैं?

उत्तर हां हम लोग दे सकते हैं। तब सब कोई उठ कर जगह देखने चले गये और जगह देखने पर सभों ने मंजूर किये कि इसी स्थान पर कामपौंड बनाया जावे। ये जगह तीन भाइयों की टांड़ है।

Camp Takarma

L. Jojowar

24.11.43.

N. Bar[illegible] 24-11-43

पेत्सेरा का मास्टर बाबू गोस्फ़ातर कुजुर ने ५५ डिसमिल टांड़
को मण्डली के लिये दान दे दिया। वैसा ही पानीसानी का
प्राचीन भाई सुलेमान कुजुर ने करीब २५ डिस. टांड़
मण्डली के लिये दान दे दिया। पौलुस कुजुर ने भी
करीब २ एकड़ का टांड़ दे दिया और अर्जी किया कि
मेरा और टांड़ नहीं इस पर थोड़ा विचार होये और
तब भाईयों ने स्थानीय भाव के अनुसार बोले कि उस
को ४०) रु. दे देना चाहिये और कहा गया कि ए.ट. भी
अपने से उस को ४०) रु. देना चाहिये और कमीशन इस
को खुशी से मंजुर किये। इसी टांड़ से लगा हुआ एक
परती टोंगरी है जो करीब २ एकड़ तक है, इसी में गिर्जा
घर और स्कूल घर बनाया जावे और इस के लिये
पाल बोर्ड का बाड़ताल से मंजुर करा लेना चाहिये
और इस का भार पौलुस कुजुर और मनासह तोपनो
बाबू को दिया गया है। इस में काम जल्दी आरम्भ
करने का फैसला हुआ है।

अन्त में भाईयों से सवाल हुआ कि जनवरी से
पादरी यहां रहेगा आप लोग घर दे सकते हैं कि
नहीं? भाईयों ने उत्तर दिया अभी पादरी के रहने
योग्य घर नहीं है। अन्त में सभा बड़े आनन्द से
बन्द किया गया।

दूसरे दिन फिर बिहान को कबरस्थान देखने गये
पहिले का कबरस्थान छोटा था इसलिये एक
भाई एलीन लकड़ा मास्टर बाबू ने एक टांड़
२ मण्डली के लिये दान दे दिया जो प्रायः ६० डिस-
मिल तक है।

पानीसानी में एक सैपेराडाट U.P. स्कूल
है, अगर यह मण्डली का स्कूल होता तो धर्म
शिक्षा स्कूल में दिया जाता और इस प्रकार से
स्कूल के द्वारा भी सुसमाचार प्रचार जाता।

56

खुटीटोली इलाका कार्यकारिणी कमेटी

C.C. कमीशन की बैठकी।

कागजात: 15-11-43 को खुटीटोली गिर्जा घर में बैठकी हुई थी जिसमें खुटीटोली इलाका का चेयरमैन Rev. D. Soreng Rev. D.K. Kajur, babu C.H. Bhengra pleader, babu David Dungdung, babu Augustus Pilu और C.C. कमीशन के मेम्बर मानवार Church Supervisor D. Jojowar और Rev. S. Bage और visitor पादरी बाबू D. Kongari हाजिर थे।

प्रार्थना - Supervisor D. Jojowar गीत १२६ १-४ और वचन १ तिमो. २, १-१६ तक पढ़ कर प्रार्थना की अगुवाई किये

विषय — I खुटीटोली उत्तर पेरिश का बनाना II पतरातोर पेरिश का बनाना और III सिमडेगा में एक नया जगह को लेने का बन्दोबस्त करना।

I A उत्तर पेरिश में ये मण्डलियां हैं:

		बपतिस्मा	दृढ़ीकरण पाये हुए
1	सिकरियाडांड़	304	117
2	करंजाडांड़	510	190
3	कुरेना पानी	138	60
4	केउन्द डीह + कोचांग	467	180
5	कायासर	212	99
6	मेड़ी कुदार + कमतरा	317	155
7	कमतरा	167	45
8	कुन्जमेला	460	220
		2575	1066

B. दक्षिण पेरिश:—

1	खुटीटोली	615	272
2	बैरनी बेड़ा	318	104
3	लढ़ा खमहान + सोनमेंजरा	485	259
4	गारजा	511	200
5	सरैपानी + बिरकेरा	382	177
6	जामदोहार + चोड़राटोली	253	106
7	जोकबहार + गुड़िया	481	204
8	जामबहार	219	103
9	कुड़पानी	212	88
10	बेरोमडेगा	463	224

11 टोंगबोलकेरा	379	180
12 सिकुम बेड़ा	110	64
13 रेंगजारी	120	~~1~~29
14 सिमडेगा	795	368
	5343	2288

II पालकोट पेरिस :

1 चरोइड़ + ~~सकबेड़ा~~	323	144
2 पानीसाती	270	78
3 परारटांगर	112	31
4 पेटहेरा + कोनकेल	408	197
	1113	450

N.T. छोटानागपुर (चिंग लिजा) बा. 41 पृ. 23

पालकोट पेरिस का क्वाटर पालकोट के निकट या पानीसाती में होवे। पालकोट ला रमाई का जमीन पर राम पुताप सिंघ को हाता है। इस के चारों ओर संसार लोग है और मराडली फैलने का बहुत लाभ है। इसलिये यह कमीटी सिफारिश करते हैं कि जगह का बन्दोबस्त जल्दी C.C. करे।

~~II~~ दखिन पेरिश का क्वाटर सिमडेगा में होवे परजबतक पाद्री का घर न बनाया जावे तबतक कुरडेगा में रहे।
उत्तर पेरिश का क्वाटर भी कुरडेगा होवे और वहीं Chairman होगा। वर्तमान में दोनो पाद्री कुरडेगा ही में रहेंगे।

III सिमडेगा में बुकेशन चर्च ममोरियल के लिये यथेष्ट जगह का बन्दोबस्त करना।
सिमडेगा स्थानी मराडली और यह कमीटी की राय है कि वर्तमान गिर्जा के दखिन सड़क के पूर्व और निकट बैराजा का मैदान है वह लिया जाय जिसका रकबा प्रायः 6 एकड़ है।

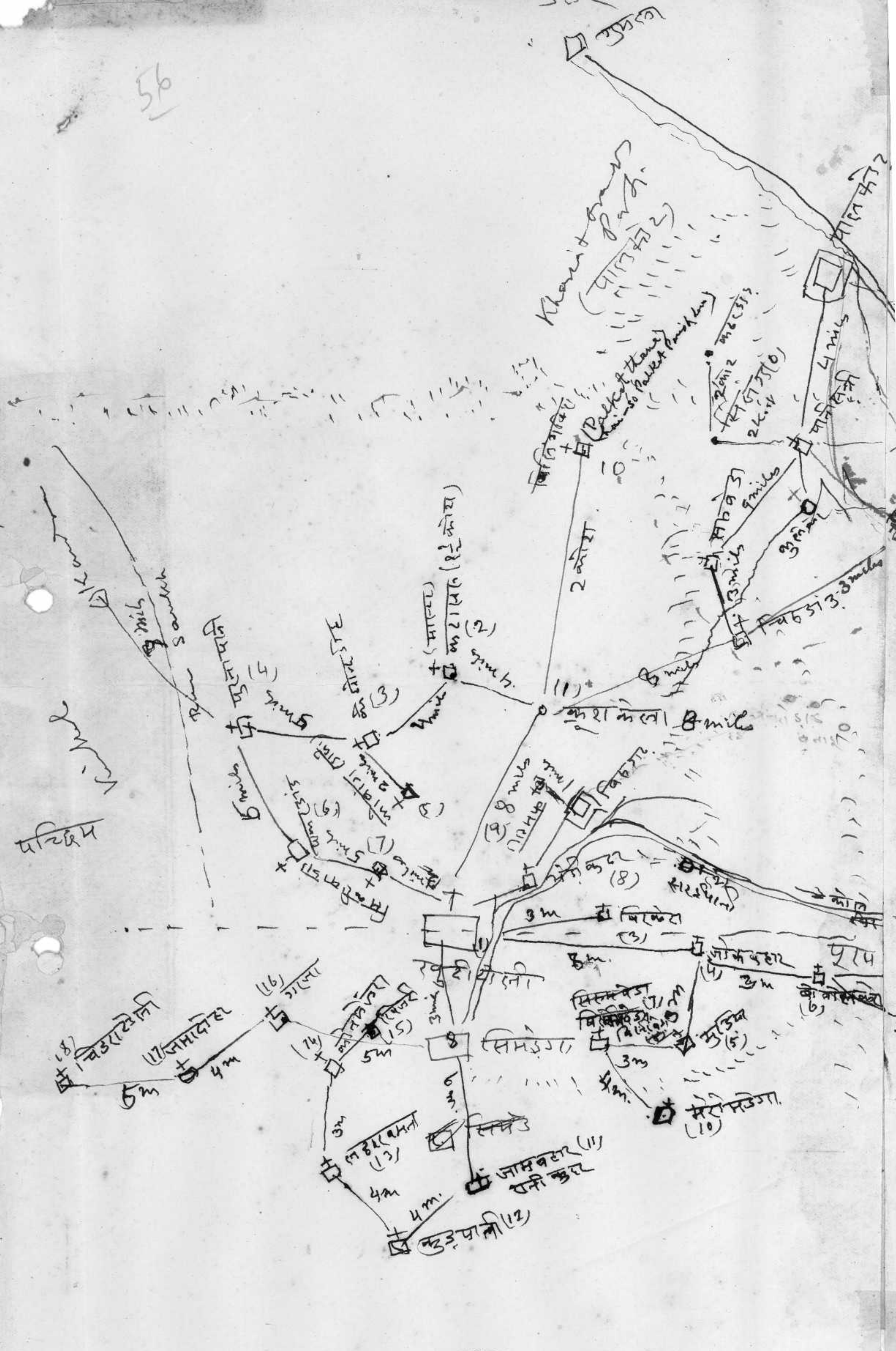
Camp Takarma

L. Jojówar

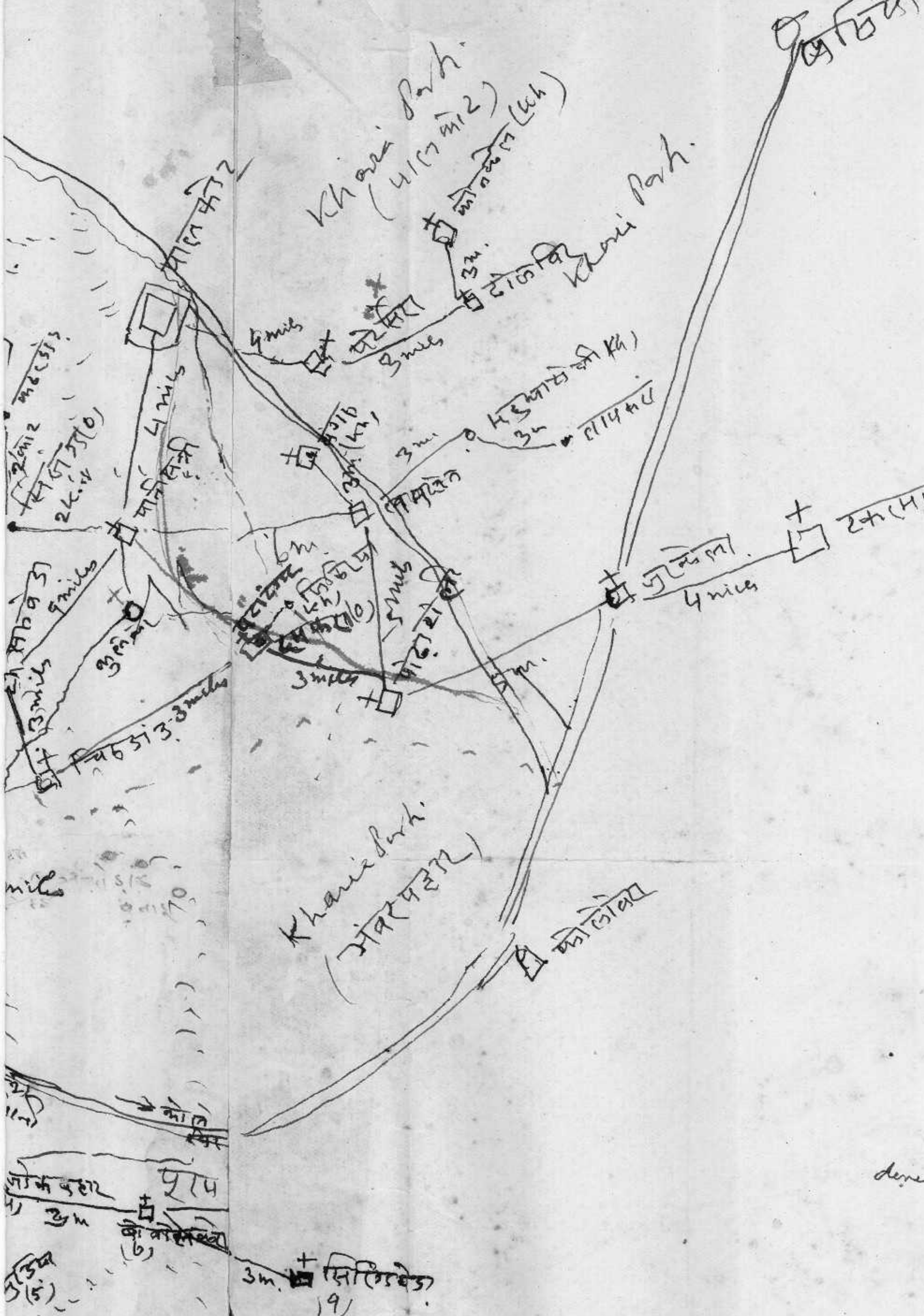
24.11.43

Bag

24-11-43

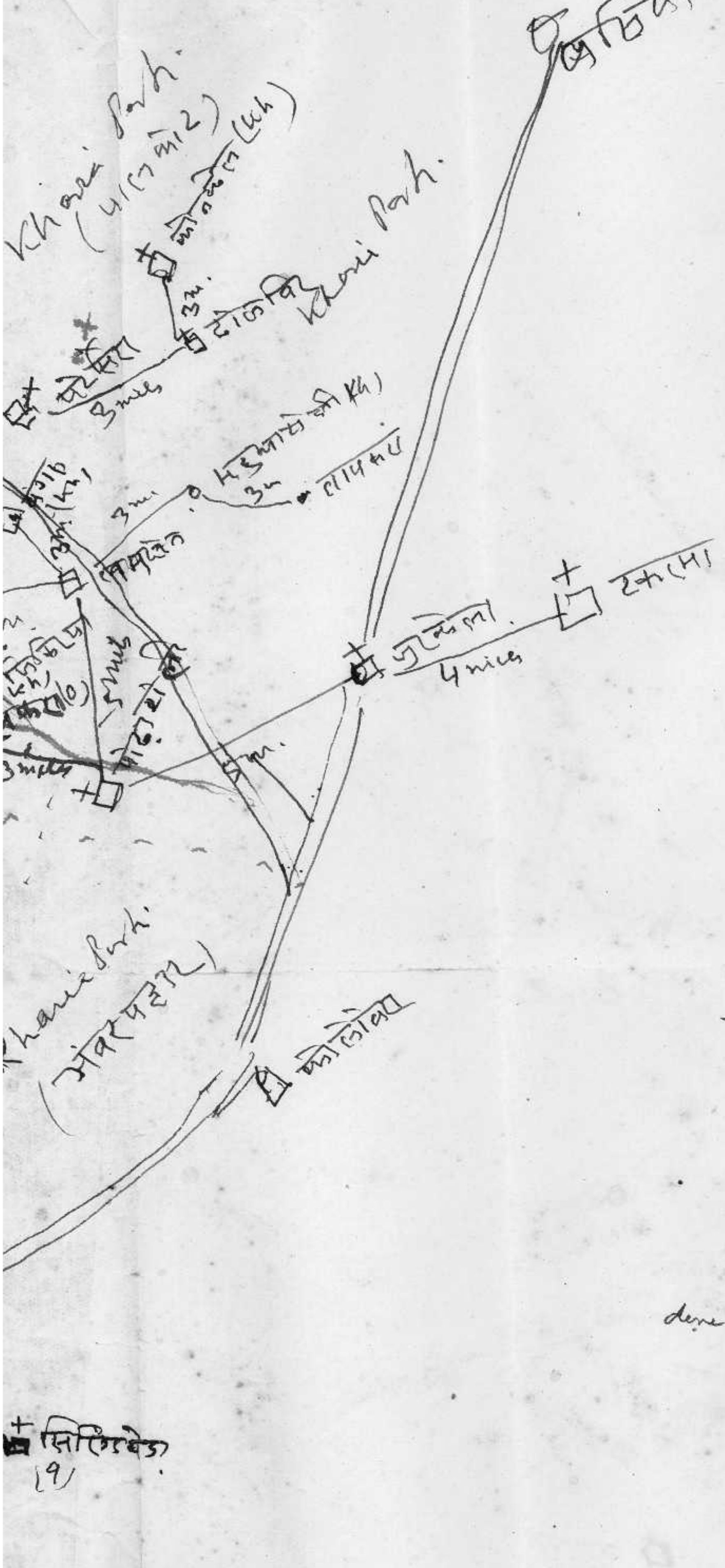

56
उत्तर
पश्चिम
पूर्व
दक्षिण
सिमडेगा
Palkot thana
2 कोस
8 miles
5 miles
3 miles
4 miles
5 m
4 m
3 m

31.7.43



नोट (1) ~~बिलिंग बि~~
का है सो प
पर जहां के
14.1.43 लिखा है 1.2.43.
(2) 31.7.43
~~[illegible]~~ ko
Headmistress
Khutish [illegible]
~~[illegible]~~ di gai
dene ko apna upar
(no Reply)
(urgently w

31.7.43



पूरब

नोट(1) ~~खिलिंगबिरा~~ पालकोट थाना का है सो पालकोट पेरिश में होवे पर जहां के भाइयों की इच्छा पर
14.1.43 लिखा है।
1.2.43. ~~2~~ 26-2-43 and
(2) 31.7.43. Ko Head Super. ~~master~~ Ko ek [illegible] Headmistress ka liye Khutishi [illegible] [illegible]
~~[illegible]~~ di gai + B 25/- pay
dene ko apna upar liye...
(no Reply)
(urgently wanted)

To

The Secretary C.C.
G. E. L. Church.
Ranchi

B. N. Ry.